Генеральная Ассамблея

A/41/837
21 November 1986
RUSSIAN

Сорок первая сессия
Пункт 54 повестки дня

ПРЕДОТВРАЩЕНИЕ ГОНКИ ВООРУЖЕНИЙ В КОСМИЧЕСКОМ ПРОСТРАНСТВЕ

Доклад Первого комитета

Докладчик: г-н Дулайе Корентэн КИ (Буркина Фасо)

I. ВВЕДЕНИЕ

1. Пункт, озаглавленный

"Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве:

- a) доклад Конференции по разоружению;
- b) доклад Генерального секретаря",

был включен в предварительную повестку дня сорок первой сессии в соответствии с резолюцией 40/87 Генеральной Ассамблеи от 12 декабря 1985 года.

2. На своем 3-м пленарном заседании 20 сентября 1986 года Генеральная Ассамблея по рекомендации Генерального комитета постановила включить этот пункт в свою повестку дня и передать его Первому комитету.

3. На своем 2-м заседании 8 октября Первый комитет постановил провести общие прения по переданным ему пунктам повестки дня, касающимся разоружения, а затем заслушать заявления по конкретным пунктам повестки дня, касающимся разоружения, после чего, в случае необходимости, продолжить общие прения. Обсуждение этих пунктов, а именно пунктов 46-65 и пункта 144, проходило на 3-32-м заседаниях в период с 13 октября по 4 ноября (см. A/C.1/41/PV.3-32).

4. В связи с пунктом 54 Первому комитету были представлены следующие документы:
- a) доклад Конференции по разоружению 1/;
- b) Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве: доклад Генерального секретаря (A/41/470 и Add.1);
- c) письмо Постоянного представителя Соединенного Королевства Великобритании и Северной Ирландии при Организации Объединенных Наций от 20 декабря 1985 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст коммюнике, опубликованного министрами иностранных дел на сессии Совета Организации Североатлантического договора в Брюсселе 13 декабря 1985 года (A/41/58);
- d) письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик от 21 января 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/97);
- e) письмо представителей Объединенной Республики Танзании и Швеции при Организации Объединенных Наций от 30 января 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст Делийского заявления, принятого 19 января 1986 года Независимой комиссией по вопросам разоружения и безопасности (A/41/124-S/1/77);
- f) письмо Постоянного представителя Монголии при Организации Объединенных Наций от 3 февраля 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/131);
- g) письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 21 февраля 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/175);
- h) письмо исполняющего обязанности Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 3 марта 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/185);
- i) письмо Постоянного представителя Китая при Организации Объединенных Наций от 21 марта 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/230-S/17937 и Согг.1);
- j) письмо Постоянного представителя Индии при Организации Объединенных Наций от 15 мая 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее заключительные документы Совещания Координационного бюро неприсоединившихся стран на уровне министров, состоявшегося 16-19 апреля 1986 года в Дели (A/41/341-S/18065 и Согг.1);
- k) письмо Постоянного представителя Германской Демократической Республики при Организации Объединенных Наций от 1 мая 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/356);

1/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 27 (A/41/27).

l) письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Венгрии при Организации Объединенных Наций от 11 июня 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст Коммюнике совещания Политического консультативного комитета государств - участников Варшавского Договора, состоявшегося в Будапеште 10-11 июня 1986 года, а также Обращения государств - участников Организации Варшавского Договора к государствам - членам Организации Североатлантического договора и всем европейским странам с программой сокращения вооруженных сил и обычных вооружений в Европе (A/41/411-S/18147 и Corr.1 и 2);

m) письмо Временного поверенного в делах Постоянного представительства Эфиопии при Организации Объединенных Наций от 25 июня 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/430);

n) вербальная нота Постоянного представительства Мексики при Организации Объединенных Наций от 13 июня 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающая резолюции, принятые на семьдесят пятой Межпарламентской конференции, проходившей в Мехико с 7 по 12 апреля 1986 года (A/41/435);

o) письмо постоянных представителей Аргентины, Греции, Индии, Мексики, Объединенной Республики Танзании и Швеции при Организации Объединенных Наций от 14 августа 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст Мексиканской декларации, принятой главами государств и правительств Аргентины, Греции, Индии, Мексики и Швеции и первым президентом Объединенной Республики Танзании 7 августа 1986 года в Истапе, Мексика, а также копии писем, направленных ими в тот же день Генеральному секретарю Центрального Комитета Коммунистической партии Союза Советских Социалистических Республик и президенту Соединенных Штатов Америки (A/41/518-S/18277);

p) письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 25 августа 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/541-S/18295);

q) письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 10 сентября 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/594-S/18333);

r) письмо Постоянного представителя Зимбабве при Организации Объединенных Наций от 30 сентября 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее заключительные документы восьмой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран, проходившей в Хараре с 1 по 6 сентября 1986 года (A/41/697-S/18392);

s) письмо заместителя главы делегации Союза Советских Социалистических Республик на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи от 14 октября 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/709-S/18401);

t) письмо заместителя главы делегации Союза Советских Социалистических Республик на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи от 15 октября 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/714-S/18403);

и) письмо Постоянного представителя Румынии при Организации Объединенных Наций от 23 октября 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее текст коммюнике заседания Комитета министров иностранных дел государств - участников Варшавского Договора, состоявшегося в Бухаресте 14 и 15 октября 1986 года (A/41/744);

v) письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 23 октября 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/759-S/18422);

w) письмо Постоянного представителя Союза Советских Социалистических Республик при Организации Объединенных Наций от 4 ноября 1986 года на имя Генерального секретаря (A/41/794-S/18445);

х) письмо Постоянного представителя Швеции при Организации Объединенных Наций и представителя Мексики в Первом комитете от 30 октября 1986 года на имя Генерального секретаря, препровождающее документ "Что должно быть сделано? Рекомендации Комиссии Пальме", который был принят 26 октября 1986 года Комиссией Пальме по вопросам разоружения и безопасности (A/C.1/41/8).

II. РАССМОТРЕНИЕ ПРЕДЛОЖЕНИЙ

A. Проект резолюции A/C.1/41/L.4

5. 27 октября Китай представил проект резолюции "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве" (A/C.1/41/L.4), который был внесен на рассмотрение его представителем на 34-м заседании 5 ноября. Этот проект резолюции гласил:

"Генеральная Ассамблея,

вновь подтверждая, что мирные исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, - как общее стремление всех стран мира, - должны осуществляться на благо и в интересах всех стран и должны быть достоянием всего человечества,

напоминая принципы и цели Договора 1967 года о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела 2/, и в частности его статьи III и IV,

напоминая также пункт 80 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи 3/ и ее соответствующие резолюции с 1981 года,

особо учитывая свою резолюцию 40/87, принятую 12 декабря 1985 года,

2/ Резолюция 2222 (XXI), приложение.

3/ Резолюция S-10/2.

будучи убеждена в том, что разработка систем космического оружия влечет за собой качественную эскалацию и без того уже опасной гонки вооружений и еще больше обостряет положение в мире,

полностью сознавая настоятельное требование международного сообщества принять срочные и эффективные меры по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве,

признавая, что для достижения цели предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве можно рассмотреть меры по следующим направлениям — одновременно или раздельно:

а) полное запрещение всех видов систем космического оружия, включая противоракетное и противоспутниковое оружие, с тем чтобы обеспечить ограждение космоса от оружия;

б) запрещение применения силы или угрозы силой и любых других враждебных действий или угрозы таких действий в космосе или из космоса в отношении Земли,

считая, что две страны, обладающие самым крупным потенциалом в космической области, несут особую ответственность за предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве,

принимая к сведению рассмотрение этого вопроса Конференцией по разоружению,

приветствуя тот факт, что Конференция по разоружению в ходе своей сессии 1986 года вновь учредила Специальный комитет по этому вопросу 4/,

с сожалением отмечая, что Специальному комитету пока не удалось начать переговоры о заключении международного соглашения о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве,

1. призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, активно содействовать достижению цели мирного использования космического пространства и принять скорейшие и эффективные меры по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве;

2. предлагает Конференции по разоружению, единственному многостороннему органу переговоров по разоружению, ускорить рассмотрение вопроса о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех его аспектах в качестве первоочередного и срочного вопроса с учетом всех соответствующих проектов резолюций и предложений;

4/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 27 (A/41/27), раздел III.E.

3. предлагает также Конференции по разоружению в самом начале ее сессии 1987 года вновь учредить специальный комитет по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве и, учитывая вышеупомянутые возможные меры по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве, без промедления начать переговоры о заключении международного соглашения или, соответственно, соглашений о запрещении и уничтожении всех систем космического оружия и о запрещении применения силы или враждебных действий в космическом пространстве;

4. призывает все государства, обладающие потенциалом в космической области, воздерживаться от разработки, испытания и развертывания космического оружия, с тем чтобы создать благоприятные условия для переговоров;

5. настоятельно призывает Соединенные Штаты Америки и Союз Советских Социалистических Республик вести серьезные двусторонние переговоры о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве и надлежащим образом информировать Конференцию по разоружению о ходе этих переговоров;

6. просит Генерального секретаря направить Конференции по разоружению все документы, относящиеся к рассмотрению этого пункта Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии;

7. предлагает Конференции по разоружению представить доклад о рассмотрении ею этого вопроса Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии;

8. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок второй сессии пункт, озаглавленный "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве".

6. По просьбе автора никакого решения по проекту резолюции A/C.1/41/L.4 принято не было.

В. Проект резолюции A/C.1/41/L.24 и Rev.1

7. 29 октября Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бразилия, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Мексика, Нигерия, Пакистан, Румыния, Судан, Шри Ланка, Эфиопия и Югославия представили проект резолюции, озаглавленный "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве" (A/C.1/41/L.24). Этот проект резолюции был внесен на рассмотрение представителем Шри Ланки на 29-м заседании 3 ноября и гласил:

"Генеральная Ассамблея,

воодушевленная великими перспективами, открывающимися перед человечеством в результате проникновения человека в космос,

признавая общую заинтересованность всего человечества в исследовании и использовании космического пространства исключительно в мирных целях,

вновь подтверждая, что исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, должны осуществляться на благо и в интересах всех стран, независимо от степени их экономического или научного развития, и должны являться сферой деятельности всего человечества, будучи его общим достоянием,

подтверждая далее волю всех государств к тому, чтобы исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, осуществлялись в мирных целях,

напоминая, что государства – участники Договора о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, в статье III приняли на себя обязательство осуществлять деятельность по исследованию и использованию космического пространства, в том числе Луны и других небесных тел, в соответствии с международным правом и Уставом Организации Объединенных Наций, в интересах поддержания международного мира и безопасности и развития международного сотрудничества и взаимопонимания,

вновь подтверждая, в частности, статью IV вышеупомянутого Договора, в которой предусматривается, что государства – участники Договора обязуются не выводить на орбиту вокруг Земли любые объекты с ядерным оружием или любыми другими видами оружия массового уничтожения, не устанавливать такое оружие на небесных телах и не размещать такое оружие в космическом пространстве каким-либо иным образом,

вновь подтверждая также пункт 80 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению, в котором указывается, что для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве должны быть приняты дальнейшие меры и проведены соответствующие международные переговоры в соответствии с духом Договора,

ссылаясь на свои резолюции 36/97 С и 36/99 от 9 декабря 1981 года, а также 37/83 от 9 декабря 1982 года, 37/99 D от 13 декабря 1982 года, 38/70 от 15 декабря 1983 года, 39/59 от 12 декабря 1984 года и 40/87 от 12 декабря 1985 года,

будучи серьезно обеспокоена опасностью для всего человечества гонки вооружений в космическом пространстве и, в частности, нависшей угрозой обострения нынешнего состояния отсутствия безопасности в результате событий, включая ведущиеся испытания, которые могут еще больше подорвать международный мир и безопасность, создать угрозу существующим ограничениям и замедлить достижение всеобщего и полного разоружения,

принимая во внимание выраженную государствами-членами в ходе переговоров по вышеупомянутому Договору и после его принятия широкую заинтересованность в обеспечении того, чтобы исследование и использование космического пространства осуществлялись в мирных целях, и отмечая предложения, представленные Генеральной Ассамблеей на ее десятой специальной сессии, посвященной разоружению, и на ее очередных сессиях и Конференции по разоружению,

отмечая глубокое беспокойство, выраженное второй Конференцией Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях по поводу распространения гонки вооружений на космическое пространство, и рекомендации, представленные компетентным органам Организации Объединенных Наций, в частности Генеральной Ассамблее, а также Комитету по разоружению,

будучи убеждена в настоятельной необходимости принятия дальнейших мер для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве,

признавая, что в контексте многосторонних переговоров по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве двусторонние переговоры между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки могли бы внести значительный вклад в достижение такой цели в соответствии с пунктом 27 Заключительного документа десятой специальной сессии,

отмечая с удовлетворением, что с 1985 года продолжают двусторонние переговоры между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки по комплексу вопросов, касающихся космических и ядерных вооружений – как стратегических, так и средней дальности, – причем в их взаимосвязи, с объявленной целью, подтвержденной в совместном заявлении их руководителей от 21 ноября 1985 года – выработки эффективных договоренностей, направленных, в частности, на предотвращение гонки вооружений в космосе,

будучи обеспокоена тем, что эти переговоры еще не привели к конкретным результатам,

принимая к сведению доклад Конференции по разоружению,

приветствуя тот факт, что Конференция по разоружению в ходе своей сессии 1986 года, во исполнение обязанностей по ведению переговоров этого единственного многостороннего органа переговоров по разоружению, вновь создала Специальный комитет по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве для продолжения изучения и выявления вопросов, касающихся предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве, путем рассмотрения существа и общего обсуждения этих вопросов,

1. напоминает об обязанности всех государств воздерживаться в своей космической деятельности от угрозы силой или ее применения;

2. подтверждает, что всеобщее и полное разоружение под эффективным международным контролем требует того, чтобы космическое пространство использовалось исключительно в мирных целях и чтобы оно не стало ареной гонки вооружений;

3. подчеркивает, что дальнейшие меры с соответствующими и эффективными положениями о контроле должны быть безотлагательно приняты международным сообществом для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве;

4. призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, активно содействовать достижению цели мирного использования космического пространства и принять срочные меры для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве в интересах поддержания международного мира и безопасности и развития международного сотрудничества и взаимопонимания;
5. вновь подтверждает, что Конференции по разоружению как единственному многостороннему форуму переговоров по разоружению принадлежит первостепенная роль в переговорах о заключении многостороннего соглашения или, соответственно, соглашений о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;
6. предлагает Конференции по разоружению рассмотреть в первоочередном порядке вопрос о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве;
7. предлагает также Конференции по разоружению активизировать рассмотрение вопроса о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах с учетом всех соответствующих предложений, включая те, которые были представлены в Специальном комитете по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве на ее сессии 1986 года и на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи;
8. предлагает далее Конференции по разоружению вновь создать специальный комитет с соответствующим мандатом в начале ее сессии в 1987 году, имея в виду провести переговоры о заключении соглашения или, соответственно, соглашений для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;
9. настоятельно призывает Союз Советских Социалистических Республик и Соединенные Штаты Америки интенсивно и в конструктивном духе вести их двусторонние переговоры, направленные на скорейшее достижение соглашения для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве, и периодически уведомлять Конференцию по разоружению о ходе их двусторонних переговоров, с тем чтобы содействовать ее работе;
10. призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, соблюдать соответствующие существующие договоры и воздерживаться от разработки, испытания и развертывания космического оружия до тех пор, пока не будет достигнуто согласование и заключение соглашения или соглашений о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве, а также достичь предварительной договоренности, предусматривающей соответствующие меры проверки, относительно запрещения планируемых и разрабатываемых противоспутниковых вооружений и демонтажа существующих систем;
11. просит Генерального секретаря информировать Консультативный совет по исследованиям в области разоружения, выступающий в качестве Совета попечителей Института Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения, о желании государств-членов относительно скорейшего завершения Институтами исследования по проблемам разоружения, относящимся к космическому пространству и последствиям распространения гонки вооружений на космос;

12. предлагает Конференции по разоружению представить доклад о рассмотрении ею этого вопроса Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии;

13. просит Генерального секретаря направить Конференции по разоружению все документы, относящиеся к рассмотрению этого вопроса Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии;

14. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок второй сессии пункт, озаглавленный "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве".

8. 20 ноября Алжир, Аргентина, Бангладеш, Бразилия, Венесуэла, Египет, Зимбабве, Индия, Индонезия, Ирландия, Камерун, Мексика, Нигерия, Пакистан, Румыния, Судан, Швеция, Шри Ланка, Эфиопия и Югославия представили пересмотренный проект резолюции (A/C.1/41/L.24/Rev.1), - к числу авторов которого впоследствии присоединились Германская Демократическая Республика, Китай, Перу и Чехословакия, - содержащий следующие изменения:

- a) в первом пункте преамбулы слово "humankind" было заменено "mankind";
- b) во втором пункте преамбулы было исключено слово "исключительно";
- c) в конце третьего пункта преамбулы были исключены слова "будучи его общим достоянием";
- d) в конце восьмого пункта преамбулы были добавлены слова "и соответствующие пункты Харарской декларации восьмой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран";
- e) в девятом пункте преамбулы после слов "отсутствия безопасности в результате событий" были исключены слова "включая ведущиеся испытания"; кроме того, после слов "мир и безопасность" были опущены слова ", создать угрозу существующим ограничениям";
- f) в двенадцатом пункте преамбулы было опущено слово "настоятельной";
- g) в конце тринадцатого пункта были добавлены слова "Генеральной Ассамблеей";
- h) пятнадцатый пункт преамбулы был изменен следующим образом:
"желая, чтобы эти переговоры как можно скорее привели к конкретным результатам,";
- i) в пункте 3 постановляющей части перед словом "приняты" было исключено слово "безотлагательно";
- j) пункт 10 постановляющей части был изменен следующим образом:

"призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, воздерживаться в их деятельности, касающейся космического пространства, от действий, противоречащих соблюдению соответствующих договоров или цели предотвращения гонки вооружений в космосе;"

9. На своем 46-м заседании 17 ноября Комитет провел голосование по проекту резолюции A/C.1/41/L.24/Rev.1 в следующем порядке:

а) в результате заносимого в отчет о заседании голосования пункт 8 постановляющей части был принят 116 голосами против 1 при 12 воздержавшихся. Голоса распределились следующим образом 5/:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бенин, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней, Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Демократическая Кампучия, Демократический Йемен, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Испания, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Кот д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Руанда, Румыния, Самоа, Сенегал, Сент-Синсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия.

Голосовали
против:

Соединенные Штаты Америки.

Воздержались:

Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Израиль, Исландия, Италия, Люксембург, Нидерланды, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция, Франция, Япония.

5/ Впоследствии делегация Заира сообщила, что она намеревалась голосовать за пункт 8 постановляющей части.

b) В результате заносимого в отчет о заседании голосования проект резолюции A/C.1/41/L.24/Rev.1 в целом был принят 130 голосами при 1 воздержавшемся, при этом никто не голосовал против (см. пункт 14). Голоса распределились следующим образом 6/:

Голосовали за: Австралия, Австрия, Алжир, Ангола, Аргентина, Афганистан, Багамские Острова, Бангладеш, Барбадос, Бахрейн, Белорусская Советская Социалистическая Республика, Бельгия, Бенин, Бирма, Болгария, Боливия, Ботсвана, Бразилия, Бруней Даруссалам, Буркина Фасо, Бурунди, Бутан, Венгрия, Венесуэла, Вьетнам, Габон, Гайана, Гана, Гватемала, Гвинея, Гвинея-Бисау, Германии, Федеративная Республика, Германская Демократическая Республика, Греция, Дания, Демократическая Кампучия, Демократический Йемен, Джибути, Египет, Замбия, Зимбабве, Израиль, Индия, Индонезия, Иордания, Ирак, Иран (Исламская Республика), Ирландия, Исландия, Испания, Италия, Йемен, Камерун, Канада, Катар, Кения, Кипр, Китай, Колумбия, Коморские Острова, Конго, Кот д'Ивуар, Куба, Кувейт, Лаосская Народно-Демократическая Республика, Лесото, Либерия, Ливийская Арабская Джамахирия, Люксембург, Маврикий, Мавритания, Мадагаскар, Малайзия, Мали, Мальдивские Острова, Мальта, Марокко, Мексика, Мозамбик, Монголия, Непал, Нигер, Нигерия, Нидерланды, Никарагуа, Новая Зеландия, Норвегия, Объединенная Республика Танзания, Объединенные Арабские Эмираты, Оман, Пакистан, Панама, Парагвай, Перу, Польша, Португалия, Руанда, Румыния, Самоа, Саудовская Аравия, Сенегал, Сент-Винсент и Гренадины, Сингапур, Сирийская Арабская Республика, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Сомали, Союз Советских Социалистических Республик, Судан, Суринам, Таиланд, Того, Тринидад и Тобаго, Тунис, Турция, Уганда, Украинская Советская Социалистическая Республика, Уругвай, Филиппины, Финляндия, Франция, Центральноафриканская Республика, Чад, Чехословакия, Чили, Швеция, Шри Ланка, Эквадор, Эфиопия, Югославия, Япония.

Голосовали
против:

Голосов против подано не было.

Воздержались: Соединенные Штаты Америки.

С. Проект резолюции A/C.1/41/L.41

10. 30 октября Бельгия, Германии, Федеративная Республика, Исландия, Италия, Канада, Нидерланды, Норвегия, Португалия, Соединенное Королевство Великобритании и Северной Ирландии, Турция и Япония представили проект резолюции "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве" (A/C.1/41/L.41), который был внесен на рассмотрение представителем Италии на 34-м заседании 5 ноября. Этот проект резолюции гласил:

6/ Впоследствии делегация Заира сообщила, что она намеревалась голосовать за этот проект резолюции.

"Генеральная Ассамблея,

ссылаясь на свои соответствующие резолюции и применимые положения Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи 3/,

признавая общую заинтересованность всего человечества в прогрессе в области исследования и использования космического пространства в мирных целях,

вновь подтверждая, что исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, должны осуществляться на благо всех стран, независимо от степени их экономического или научного развития,

подтверждая далее мнение всех государств о том, что исследование и использование космического пространства должны быть достоянием всего человечества,

напоминая, что государства - участники Договора о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела 2/, в статье III приняли на себя обязательство осуществлять деятельность по исследованию и использованию космического пространства, в том числе Луны и других небесных тел, в соответствии с международным правом и Уставом Организации Объединенных Наций как в интересах укрепления международного мира и безопасности, так и в интересах развития международного сотрудничества и взаимопонимания,

подчеркивая первостепенное значение строгого соблюдения существующих соглашений по разоружению, касающихся космического пространства, и в целом существующего правового режима в отношении использования космического пространства,

осознавая тот важный вклад, который космическая деятельность может внести в дело социально-экономического прогресса человечества и в укрепление международного доверия, осуществление соглашений о контроле над вооружениями и обеспечение мира и стабильности,

отмечая большой вклад, который могут внести в дело укрепления международного доверия большая открытость и транспарентность в деятельности, осуществляемой в космическом пространстве,

будучи убеждена в необходимости дальнейших мер в поисках эффективных и поддающихся проверке соглашений по взаимосвязанным вопросам предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве и ее прекращения на Земле,

осознавая решающую роль Союза Советских Социалистических Республик и Соединенных Штатов Америки в достижении этих целей,

отмечая недавние обмены предложениями и продолжающиеся переговоры между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки по вопросам, касающимся предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве и ее прекращения на Земле,

отмечая также работу, проделанную к настоящему моменту на Конференции по разоружению и в ее Специальном комитете, по рассмотрению всех вопросов, связанных с предотвращением гонки вооружений в космическом пространстве, и будучи убеждена в том, что такой многосторонний процесс и двусторонние переговоры являются взаимодополняющими и крайне необходимыми,

1. напоминает об обязанности всех государств по Уставу Организации Объединенных Наций воздерживаться от угрозы силой или ее применения в целом, в том числе в сфере космического пространства;

2. выражает свое удовлетворение достигнутым в 1986 году на Конференции по разоружению, единственном многостороннем форуме переговоров, согласием вновь создать специальный комитет по конкретному вопросу предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве;

3. вновь подтверждает, что Конференции по разоружению как единственному многостороннему форуму переговоров принадлежит первостепенная роль в вопросе предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве;

4. отмечает, что Специальный комитет Конференции по разоружению проделал весьма полезную и важную работу, определив и уточнив ряд вопросов, изучив правовой режим, связанный с предотвращением гонки вооружений в космическом пространстве, и рассмотрев основные вопросы и предложения, касающиеся этого конкретного пункта;

5. настоятельно призывает Конференцию по разоружению вновь создать специальный комитет по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве в начале ее сессии 1987 года и активизировать основную деятельность по этому вопросу;

6. подчеркивает необходимость того, чтобы упомянутые выше усилия на многосторонней основе преследовали цель решительного продвижения вперед дела разоружения, мира, стабильности и международного доверия и носили взаимодополняющий характер по отношению к усилиям, предпринимаемым на двусторонней основе Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки в области предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве и ее прекращения на Земле;

7. приветствует продолжение двусторонних переговоров между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки по вопросам космических и ядерных вооружений – стратегических и средней дальности, – все из которых должны решаться в их взаимосвязи;

8. призывает Союз Советских Социалистических Республик и Соединенные Штаты Америки еще более активизировать свои женеvские переговоры в поисках эффективных и поддающихся проверке двусторонних соглашений, направленных на предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве и ее прекращение на Земле, резкое сокращение ядерных вооружений и укрепление международной стабильности;

9. призывает все государства не жалеть усилий, с тем чтобы содействовать скорейшему и успешному завершению этих переговоров;

10. подчеркивает необходимость недопущения эрозии соответствующих существующих договоров;

11. предлагает Конференции по разоружению представить Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии доклад о рассмотрении этого вопроса;

12. постановляет возобновить рассмотрение этого вопроса на своей сорок второй сессии по пункту, озаглавленному "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве".

11. По просьбе авторов никакого решения по проекту резолюции A/C.1/41/L.41 принято не было.

D. Проект резолюции A/C.1/41/L.42

12. 30 октября Белорусская Советская Социалистическая Республика, Болгария, Венгрия, Германская Демократическая Республика, Монголия, Польша, Союз Советских Социалистических Республик, Украинская Советская Социалистическая Республика и Чехословакия представили проект резолюции "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве" (A/C.1/41/L.42), который гласил:

"Генеральная Ассамблея,

воодушевленная великими перспективами, открывающимися перед человечеством в результате проникновения человека в космос,

признавая общую заинтересованность всего человечества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях,

вновь подтверждая, что исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, должны осуществляться на благо и в интересах всех стран, независимо от степени их экономического или научного развития, и должны быть достоянием всего человечества,

подтверждая далее волю всех государств к тому, чтобы исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, осуществлялись в мирных целях,

напоминая, что государства - участники Договора о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, в статье III приняли на себя обязательство осуществлять деятельность по исследованию и использованию космического пространства, в том числе Луны и других небесных тел, в соответствии с международным правом и Уставом Организации Объединенных Наций, в интересах поддержания международного мира и безопасности и развития международного сотрудничества и взаимопонимания,

вновь подтверждая, в частности, статью IV вышеупомянутого Договора, в которой предусматривается, что государства - участники Договора обязуются не выводить на орбиту вокруг Земли любые объекты с ядерным оружием или любыми другими видами оружия массового уничтожения, не устанавливать такое оружие на небесных телах и не размещать такое оружие в космическом пространстве каким-либо иным образом,

вновь подтверждая также пункт 80 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи, первой специальной сессии, посвященной разоружению, в котором указывается, что для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве должны быть приняты дальнейшие меры и проведены соответствующие международные переговоры в соответствии с духом Договора,

ссылаясь на свои резолюции 36/97 С и 36/99 от 9 декабря 1981 года, а также 37/83 от 9 декабря 1982 года, 37/99 D от 13 декабря 1982 года, 38/70 от 15 декабря 1983 года, 39/59 от 12 декабря 1984 года и 40/87 от 12 декабря 1985 года,

будучи серьезно обеспокоена опасностью для всего человечества гонки вооружений в космическом пространстве и, в частности, нависшей угрозой обострения нынешнего состояния отсутствия безопасности в результате событий, которые могут еще больше подорвать международный мир и безопасность, замедлить достижение всеобщего и полного разоружения и угрожать созданием препятствий для развития международного сотрудничества в мирном использовании космического пространства,

принимая во внимание выраженную государствами-членами в ходе переговоров по вышеупомянутому Договору и после его принятия широкую заинтересованность в обеспечении того, чтобы исследование и использование космического пространства осуществлялись в мирных целях, и отмечая предложения, представленные Генеральной Ассамблее на ее десятой специальной сессии и на ее очередных сессиях и Конференции по разоружению;

отмечая глубокое беспокойство, выраженное второй Конференцией Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях в отношении распространения гонки вооружений на космическое пространство, и рекомендации, сделанные компетентным органам Организации Объединенных Наций, в частности Генеральной Ассамблее, а также Комитету по разоружению,

будучи убеждена в необходимости дальнейших мер для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве,

считая, что запрещение ударных космических вооружений, включая противоспутниковые системы и системы ПРО космического базирования, а также оружие класса "космос-земля", явилось бы эффективным и надежным средством исключения любых возможностей для появления оружия в космическом пространстве,

признавая, что в контексте многосторонних переговоров по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве двусторонние переговоры между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки могли бы внести значительный вклад в достижение такой цели в соответствии с пунктом 27 Заключительного документа десятой специальной сессии,

отмечая с удовлетворением продолжающиеся с 1985 года двусторонние переговоры между Союзом Советских Социалистических Республик и Соединенными Штатами Америки по комплексу вопросов, касающихся космических и ядерных вооружений - стратегических и средней дальности, - причем в их взаимосвязи, с целью, как было объявлено, выработки эффективных договоренностей, направленных, в частности, на предотвращение гонки вооружений в космосе,

желая, чтобы эти переговоры как можно скорее привели к конкретным результатам,

принимая к сведению доклад Конференции по разоружению,

приветствуя воссоздание Конференцией по разоружению в ходе ее сессии 1986 года, во исполнение обязанностей по ведению переговоров этого единственного многостороннего органа переговоров по разоружению, Специального комитета по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве для продолжения путем тщательного и общего рассмотрения изучения и определения вопросов, связанных с предотвращением гонки вооружений в космическом пространстве,

будучи убеждена в том, что распространение гонки вооружений на космос повлекло бы за собой в числе других негативных последствий растрату колоссальных ресурсов, остро необходимых для целей развития, включая оказание осязаемой материальной помощи развивающимся странам,

1. напоминает об обязанности всех государств воздерживаться в своей космической деятельности от угрозы силой или ее применения;
2. подтверждает, что всеобщее и полное разоружение под эффективным международным контролем требует того, чтобы космическое пространство использовалось исключительно в мирных целях и чтобы оно не стало ареной гонки вооружений;
3. подчеркивает, что дальнейшие меры с соответствующими и эффективными положениями о контроле должны быть приняты международным сообществом для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве;
4. призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, активно содействовать достижению цели мирного использования космического пространства и принять немедленные меры для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве в интересах поддержания международного мира и безопасности и развития международного сотрудничества и взаимопонимания;

5. призывает все государства, особенно обладающие крупным космическим потенциалом, строго придерживаться существующих правовых ограничений относительно космического оружия, включая ограничения, содержащиеся в Договоре о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, и советско-американском Договоре по ПРО 1972 года, и воздерживаться от любых мер, направленных на разработку, испытание и развертывание вооружений и новых систем оружия в космосе;

6. подчеркивает настоятельную необходимость прекращения разработки противоспутникового оружия, уничтожения существующих систем, запрещения размещения новых систем оружия в космическом пространстве, а также обеспечения того, чтобы существующие договоры, гарантирующие мирное использование космического пространства, как и Договор по ПРО от 1972 года, полностью уважались;

7. просит Генерального секретаря предложить государствам-членам, которые еще не сделали этого, представить свои соображения относительно возможности развития международного сотрудничества в деле предотвращения гонки вооружений в космосе и мирного освоения космического пространства, включая желательность создания соответствующего механизма для этой цели, и представить доклад Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии;

8. вновь подтверждает, что Конференции по разоружению как единому многостороннему форуму переговоров по разоружению принадлежит первостепенная роль в переговорах о заключении многостороннего соглашения или, соответственно, соглашений для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;

9. предлагает Конференции по разоружению активизировать рассмотрение вопроса о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах с учетом всех соответствующих предложений, включая те, которые были представлены в Специальном комитете по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве на ее сессии 1986 года и на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи;

10. предлагает далее Конференции по разоружению вновь создать специальный комитет с соответствующим мандатом в начале ее сессии в 1987 году, имея в виду провести переговоры о заключении соглашения или, соответственно, соглашений для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;

11. предлагает Конференции по разоружению представить доклад о рассмотрении ею этого вопроса Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии;

12. просит Генерального секретаря направить Конференции по разоружению все документы, относящиеся к рассмотрению этого вопроса Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии;

13. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок второй сессии пункт, озаглавленный "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве".

13. По просьбе авторов никакого решения по проекту резолюции A/C.1/41/L.42 принято не было.

III. РЕКОМЕНДАЦИЯ ПЕРВОГО КОМИТЕТА

14. Первый комитет рекомендует Генеральной Ассамблее принять следующий проект резолюции:

Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве

Генеральная Ассамблея,

воодушевленная великими перспективами, открывающимися перед человечеством в результате проникновения человека в космос,

признавая общую заинтересованность всего человечества в исследовании и использовании космического пространства в мирных целях,

вновь подтверждая, что исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, должны осуществляться на благо и в интересах всех стран, независимо от степени их экономического или научного развития, и должны быть достоянием всего человечества,

подтверждая далее волю всех государств к тому, чтобы исследование и использование космического пространства, включая Луну и другие небесные тела, осуществлялись в мирных целях,

напоминая, что государства - участники Договора о принципах деятельности государств по исследованию и использованию космического пространства, включая Луну и другие небесные тела 7/, в статье III приняли на себя обязательство осуществлять деятельность по исследованию и использованию космического пространства, в том числе Луны и других небесных тел, в соответствии с международным правом и Уставом Организации Объединенных Наций, в интересах поддержания международного мира и безопасности и развития международного сотрудничества и взаимопонимания,

вновь подтверждая, в частности, статью IV вышеупомянутого Договора, в которой предусматривается, что государства - участники Договора обязуются не выводить на орбиту вокруг Земли любые объекты с ядерным оружием или любыми другими видами оружия массового уничтожения, не устанавливать такое оружие на небесных телах и не размещать такое оружие в космическом пространстве каким-либо иным образом,

7/ Резолюция 2222 (XXI), приложение.

вновь подтверждая также пункт 80 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи 8/, первой специальной сессии, посвященной разоружению, в котором указывается, что для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве должны быть приняты дальнейшие меры и проведены соответствующие международные переговоры в соответствии с духом Договора,

ссылаясь на свои резолюции 36/97 С и 36/99 от 9 декабря 1981 года, а также 37/83 от 9 декабря 1982 года, 37/99 D от 13 декабря 1982 года, 38/70 от 15 декабря 1983 года, 39/59 от 12 декабря 1984 года и 40/87 от 12 декабря 1985 года и соответствующие пункты Харарской декларации восьмой Конференции глав государств и правительств неприсоединившихся стран 9/,

будучи серьезно обеспокоена опасностью для всего человечества гонки вооружений в космическом пространстве и, в частности, нависшей угрозой обострения нынешнего состояния отсутствия безопасности в результате событий, которые могут еще больше подорвать международный мир и безопасность и замедлить достижение всеобщего и полного разоружения,

принимая во внимание выраженную государствами-членами в ходе переговоров по вышеупомянутому Договору и после его принятия широкую заинтересованность в обеспечении того, чтобы исследование и использование космического пространства осуществлялись в мирных целях, и отмечая предложения, представленные Генеральной Ассамблее на ее десятой специальной сессии, посвященной разоружению, и на ее очередных сессиях и Конференции по разоружению,

отмечая глубокое беспокойство, выраженное второй Конференцией Организации Объединенных Наций по исследованию и использованию космического пространства в мирных целях по поводу распространения гонки вооружений на космическое пространство, и рекомендации, представленные компетентным органам Организации Объединенных Наций, в частности Генеральной Ассамблее, а также Комитету по разоружению,

будучи убеждена в необходимости принятия дальнейших мер для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве,

признавая, что в контексте многосторонних переговоров по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве двусторонние переговоры между Соединенными Штатами Америки и Союзом Советских Социалистических Республик могли бы внести значительный вклад в достижение такой цели в соответствии с пунктом 27 Заключительного документа десятой специальной сессии Генеральной Ассамблеи,

8/ Резолюция S-10/2.

9/ См. A/41/697-S/18293.

отмечая с удовлетворением, что с 1985 года продолжают двусторонние переговоры между Соединенными Штатами Америки и Союзом Советских Социалистических Республик по комплексу вопросов, касающихся космических и ядерных вооружений – как стратегических, так и средней дальности, – причем в их взаимосвязи, с объявленной целью – подтвержденной в Совместном заявлении их руководителей от 21 ноября 1985 года – выработки эффективных договоренностей, направленных, в частности, на предотвращение гонки вооружений в космосе,

желая, чтобы эти переговоры как можно скорее привели к конкретным результатам,

принимая к сведению доклад Конференции по разоружению 10/,

приветствуя тот факт, что Конференция по разоружению в ходе своей сессии 1986 года, во исполнение обязанностей по ведению переговоров этого единственного многостороннего органа переговоров по разоружению, вновь создала Специальный комитет по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве для продолжения изучения и выявления вопросов, касающихся предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве, путем рассмотрения существа и общего обсуждения этих вопросов,

1. напоминает об обязанности всех государств воздерживаться в своей космической деятельности от угрозы силой или ее применения;

2. подтверждает, что всеобщее и полное разоружение под эффективным международным контролем требует того, чтобы космическое пространство использовалось исключительно в мирных целях и чтобы оно не стало ареной гонки вооружений;

3. подчеркивает, что дальнейшие меры с соответствующими и эффективными положениями о контроле должны быть приняты международным сообществом для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве;

4. призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, активно содействовать достижению цели мирного использования космического пространства и принять срочные меры для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве в интересах поддержания международного мира и безопасности и развития международного сотрудничества и взаимопонимания;

5. вновь подтверждает, что Конференции по разоружению как единственному многостороннему форуму переговоров по разоружению принадлежит первостепенная роль в переговорах о заключении многостороннего соглашения или, соответственно, соглашений о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;

10/ Официальные отчеты Генеральной Ассамблеи, сорок первая сессия, Дополнение № 27 (A/41/27).

6. предлагает Конференции по разоружению рассмотреть в первоочередном порядке вопрос о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве;
7. предлагает также Конференции по разоружению активизировать рассмотрение вопроса о предотвращении гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах с учетом всех соответствующих предложений, включая те, которые были представлены в Специальном комитете по предотвращению гонки вооружений в космическом пространстве на ее сессии 1986 года и на сорок первой сессии Генеральной Ассамблеи;
8. предлагает далее Конференции по разоружению вновь создать специальный комитет с соответствующим мандатом в начале ее сессии в 1987 году, имея в виду провести переговоры о заключении соглашения или, соответственно, соглашений для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве во всех ее аспектах;
9. настоятельно призывает Соединенные Штаты Америки и Союз Советских Социалистических Республик интенсивно и в конструктивном духе вести их двусторонние переговоры, направленные на скорейшее достижение соглашения для предотвращения гонки вооружений в космическом пространстве, и периодически уведомлять Конференцию по разоружению о ходе их двусторонних переговоров, с тем чтобы содействовать ее работе;
10. призывает все государства, особенно те, которые обладают крупным потенциалом в космической области, воздерживаться в их деятельности, касающейся космического пространства, от действий, противоречащих соблюдению соответствующих договоров или цели предотвращения гонки вооружений в космосе;
11. просит Генерального секретаря информировать Консультативный совет по исследованиям в области разоружения, выступающий в качестве Совета попечителей Института Организации Объединенных Наций по исследованию проблем разоружения, о желании государств-членов относительно скорейшего завершения Институту исследования по проблемам разоружения, относящимся к космическому пространству и последствиям распространения гонки вооружений на космос;
12. предлагает Конференции по разоружению представить доклад о рассмотрении ею этого вопроса Генеральной Ассамблее на ее сорок второй сессии;
13. просит Генерального секретаря направить Конференции по разоружению все документы, относящиеся к рассмотрению этого вопроса Генеральной Ассамблеей на ее сорок первой сессии;
14. постановляет включить в предварительную повестку дня своей сорок второй сессии пункт, озаглавленный "Предотвращение гонки вооружений в космическом пространстве".